# INTERNATIONAL STANDARD

ISO 3529-2

Second edition 2020-02

# Vacuum technology — Vocabulary —

Part 2:

# Vacuum pumps and related terms

Technique du vide — Vocabulaire — Partie 2: Pompes à vide et termes associés

# iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

ISO 3529-2:2020 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/bdb7dc0c-9db6-4385-969b-7b617f2433f0/iso-3529-2-2020



# iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

ISO 3529-2:2020 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/bdb7dc0c-9db6-4385-969b-7b617f2433f0/iso-3529-2-2020



#### **COPYRIGHT PROTECTED DOCUMENT**

© ISO 2020

All rights reserved. Unless otherwise specified, or required in the context of its implementation, no part of this publication may be reproduced or utilized otherwise in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, or posting on the internet or an intranet, without prior written permission. Permission can be requested from either ISO at the address below or ISO's member body in the country of the requester.

ISO copyright office CP 401 • Ch. de Blandonnet 8 CH-1214 Vernier, Geneva Phone: +41 22 749 01 11 Fax: +41 22 749 09 47 Email: copyright@iso.org Website: www.iso.org Published in Switzerland

Foreword			Page
			iv
1	Scop	ne	1
2	Norr	native references	1
3	Terms and definitions		1
	3.1	Vacuum pumps	1
	3.2	Parts of vacuum pumps	7
	3.3	Accessories	9
	3.4	Categories of vacuum pumps with reference to operation	10
	3.5	Categories of vacuum pumps with reference to operation Characteristics of vacuum pumps	11
Ann	ex A (in	formative) Classification table of vacuum numps	14

# iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

<u>ISO 3529-2:2020</u>

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/bdb7dc0c-9db6-4385-969b-7b617f2433f0/iso-3529-2-2020

# **Foreword**

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

The procedures used to develop this document and those intended for its further maintenance are described in the ISO/IEC Directives, Part 1. In particular, the different approval criteria needed for the different types of ISO documents should be noted. This document was drafted in accordance with the editorial rules of the ISO/IEC Directives, Part 2 (see <a href="www.iso.org/directives">www.iso.org/directives</a>).

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. ISO shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights. Details of any patent rights identified during the development of the document will be in the Introduction and/or on the ISO list of patent declarations received (see <a href="https://www.iso.org/patents">www.iso.org/patents</a>).

Any trade name used in this document is information given for the convenience of users and does not constitute an endorsement.

For an explanation of the voluntary nature of standards, the meaning of ISO specific terms and expressions related to conformity assessment, as well as information about ISO's adherence to the World Trade Organization (WTO) principles in the Technical Barriers to Trade (TBT) see <a href="https://www.iso.org/iso/foreword.html">www.iso.org/iso/foreword.html</a>. (standards.iteh.ai)

This document was prepared by Technical Committee ISO/TC 112, *Vacuum technology*.

This second edition cancels and replaces the first edition (ISO 3529-2:1981), which has been technically revised. The main changes compared to the previous edition are as follows:

- under positive displacement pumps are added diaphragm-, peristaltic-, scroll-, screw-, claw- and trochoid vacuum pumps;
- under kinetic vacuum pumps are added regenerative- and compound turbo vacuum pump;
- under gas entrapment or capture vacuum pumps different types of condensers are added;
- under parts, categories and characteristics of vacuum pumps are added some new actual used definitions.

A list of all parts in the ISO 3529 series can be found on the ISO website.

Any feedback or questions on this document should be directed to the user's national standards body. A complete listing of these bodies can be found at <a href="https://www.iso.org/members.html">www.iso.org/members.html</a>.

# Vacuum technology — Vocabulary —

# Part 2:

# Vacuum pumps and related terms

# 1 Scope

This document gives definitions of vacuum pumps and related terms. It is a continuation of ISO 3529-1 which defines general terms used in vacuum technology.

#### 2 Normative references

ISO 3529-1:2019, Vacuum technology — Vocabulary — Part 1: General terms

ISO 21360-1:2012, Vacuum technology — Standard methods for measuring vacuum-pump performance — Part 1: General description

# 3 Terms and definitions TANDARD PREVIEW

For the purposes of this document, the following terms and definitions apply.

ISO and IEC maintain terminological databases for use in standardization at the following addresses:

- ISO Online browsing platform; available at https://www.iso.org/obp.cob
- IEC Electropedia: available at <a href="http://www.electropedia.org/">http://www.electropedia.org/</a>

#### 3.1 Vacuum pumps

#### 3.1.1

#### vacuum pump

device for creating, improving and/or maintaining a vacuum

Note 1 to entry: Two basically distinct categories may be considered:  $gas\ transfer\ pumps\ (3.1.2)$  and  $gas\ gathering\ vacuum\ pumps\ (3.1.32)$ 

Note 2 to entry: Some definitions given in ISO 3529-1 are repeated in this document in deferent terms to adapt to vacuum pumps.

Note 3 to entry: Vacuum is defined in ISO 3529-1.

Note 4 to entry: A classification table for vacuum pumps is described in Annex A.

#### 3.1.2

#### gas transfer vacuum pumps

vacuum pump (3.1.1) that transports gas molecules from the inlet to the *outlet* (3.2.3) of the vacuum pump by means of positive displacement or transfer of kinetic momentum

#### positive displacement vacuum pump

*vacuum pump* (3.1.1) in which a volume filled with gas is cyclically isolated from the inlet, the gas being then transferred to an *outlet* (3.2.3)

Note 1 to entry: In most types of positive displacement vacuum pumps the gas is compressed before exhausted. Two categories can be considered: reciprocating or oscillating positive displacement vacuum pumps (3.1.4-3.1.6) and rotary positive displacement vacuum pumps with single (3.1.7-3.1.13) or double (3.1.14-3.1.16) rotor principle.

Note 2 to entry: Positive displacement vacuum pump are often equipped with a gas ballast system, to admit a controlled quantity of a suitable non-condensable gas during the compression part of the cycle so as to reduce or avoid the extent of condensation within the vacuum pump.

Note 3 to entry: An oil-sealed (liquid-sealed) vacuum pump is a rotary positive displacement vacuum pump in which oil (liquid) is used to seal the gap between parts which move with respect to one another and to reduce the residual free volume in the pump chamber at the end of the compression part of the cycle.

Note 4 to entry: A dry positive displacement vacuum pump is a device, where the pumping chambers are not oil-sealed (liquid-sealed).

Note 5 to entry: All types of positive displacement vacuum pumps can be combined as multi-stages of the same or differing.

#### 3.1.4

#### diaphragm vacuum pump

dry *positive displacement vacuum pump* (3.1.3) in which the gas is compressed and expelled due to the movement of a reciprocating or oscillating action of a diaphragm by using suitable valves

#### 3.1.5

# (standards.iteh.ai)

#### piston vacuum pump

positive displacement vacuum pump (3.1.3) in which the gas is compressed and expelled due to the movement of a reciprocating piston moving in a cylinder by using suitable valves 9b-7b617t2433f0/iso-3529-2-2020

#### 3.1.6

#### linear peristaltic vacuum pump

*vacuum pump* (3.1.1) which uses linear placed actuators forcing or compress the gas through a flexible tube

#### 3.1.7

#### scroll vacuum pump

*vacuum pump* (3.1.1) which uses two interleaving circular involute spirals to compress gases before exhausted

Note 1 to entry: Depending on the application scroll pump may or may not have an inlet valve, isolation valve for fault conditions or power losses.

#### 3.1.8

#### rotary vane vacuum pump

rotary *positive displacement vacuum pump* (3.1.3) in which an eccentrically placed rotor is turning tangentially to the fixed surface of the stator

Note 1 to entry: The swept compressed gas is expelled to atmosphere via a discharge valve.

Note 2 to entry: Two or more vanes sliding in slots of the rotor (usually radial) and sliding along on the internal wall of the stator, divide the stator chamber into several parts of varying volume.

#### liquid ring vacuum pump

rotary *positive displacement vacuum pump* (3.1.3) in which an eccentric rotor with fixed blades throws a liquid against the stator wall

Note 1 to entry: The liquid takes the form of a ring concentric to the stator and combines with the rotor blades to define a varying volume.

#### 3.1.10

#### external vane vacuum pump

rotary *positive displacement vacuum pump* ( $\underline{3.1.3}$ ) in which a rotor is turning eccentrically, in contact with the internal wall of the stator

Note 1 to entry: A device moving relative to the stator is pressed against the rotor and divides the stator chamber into parts of varying volume (external vane pump).

#### 3.1.11

#### rotary piston vacuum pump

rotary *positive displacement vacuum pump* (3.1.3) in which a rotor is turning eccentrically to the internal wall of the stator

Note 1 to entry: The stator chamber is divided into two parts of varying volume by a bulkhead (piston or plunger) sealed in the stator (piston bearing) and rigidly fixed to the rotor.

Note 2 to entry: Rotary piston vacuum pump also called rotary plunger vacuum pump.

# 3.1.12 iTeh STANDARD PREVIEW

### trochoid vacuum pump

rotary positive displacement vacuum pump (3.1.3) in which an elliptical piston moves around a shaft eccentrically

Note 1 to entry: The case is in continuous non-contact sealing with the piston. Oil is fed for sealing.

# **3.1.13** 7b617f2433f0/iso-3529-2-2020

#### peristaltic vacuum pump

rotary *positive displacement vacuum pump* (3.1.3) in which a turning rotor compresses with a number of rollers or lobes a flexible tube and forcing the gas move through the tube

#### 3.1.14

#### roots vacuum pump

rotary *positive displacement vacuum pump* (3.1.3) in which two or three lobed rotors, interlocked and synchronized, rotate in opposite directions moving past each other and the housing wall with a small clearance and without touching

Note 1 to entry: Roots vacuum pumps are used as primary — also referred to as mechanical booster vacuum pump — as well as secondary or main vacuum pump.

Note 2 to entry: Roots pumps have per stage no inner compression ratio.

#### 3.1.15

#### screw vacuum pump

rotary *positive displacement vacuum pump* (3.1.3) comprises opposing synchronously rotating screws with various profile design like tapered or variable pitch for an inner compression ratio

Note 1 to entry: The screw vacuum pump could have profile design without inner compression ratio too.

#### claw vacuum pump

rotary *positive displacement vacuum pump* (3.1.3) in which two claw-shaped rotors, interlocked and synchronized, rotate in opposite directions moving past each other and the housing wall with a small clearance and without touching

Note 1 to entry: Claw vacuum pumps are designed with one or more compression stages.

#### 3.1.17

#### kinetic vacuum pump

vacuum pump (3.1.1) in which a gas or gas molecules can be displaced from the pump inlet to the *outlet* (3.2.3) either mechanically (rotating it at high speed or by providing an impulse in the direction of flow) or by the use of another fluid (providing also an impulse in the direction of flow) or using an electrical potential to displace gas ions

Note 1 to entry: Three categories can be considered: mechanical kinetic pumps (3.1.18-3.1.22), fluid entrainment pumps (3.1.23-3.1.30) and *ion transfer pumps* (3.1.31).

#### 3.1.18

#### turbine vacuum pump

rotary *kinetic vacuum pump* (3.1.17) in which the transfer of a large amount of gas is obtained by a rapidly rotating device

Note 1 to entry: The dynamic sealing is obtained without rubbing. The gas flow either may be directed parallel to the axis of rotation (axial flow vacuum turbine pump) or at right angles to the axis of rotation (radial flow vacuum turbine pump or centrifugal vacuum pump). DARD PREVIEW

#### 3.1.19

#### regenerative vacuum pump

(standards.iteh.ai)

rotary kinetic vacuum pump (3.1.17) in which the transfer of gas is obtained by a centrifugal rotor stage, utilizing the vortex behaviour of the gas in combination with a side channel parallel to the rotor

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/bdb7dc0c-9db6-4385-969b-

Note 1 to entry: Regenerative vacuum pumps are designed with one or more gas ring compression stages. Regenerative vacuum pumps are available with an axially located gas channel and/or radially located gas channel.

#### 3.1.20

# molecular drag vacuum pump

kinetic vacuum pump (3.1.17) in which a momentum is imparted to the gas molecules by contact between them and the surface of a high-speed rotor, causing them to move towards a channel to the *outlet* (3.2.3) of the vacuum pump.

Note 1 to entry: The technical design based on invention from Gaede, Holweck or Siegbahn.

#### 3.1.21

#### turbo-molecular vacuum pump

 $molecular\ drag\ vacuum\ pump\ (3.1.20)$  in which the rotor is fitted with discs provided with slots or blades rotating between corresponding discs in the stator

Note 1 to entry: The linear velocity of a peripheral point of the rotor is of the same order of magnitude as the velocity of the gas molecules. A turbo-molecular vacuum pump operates normally when molecular flow conditions obtain.

Note 2 to entry: Compound turbo-molecular vacuum pump.

#### 3.1.22

#### compound turbo-molecular vacuum pump

one shaft high vacuum pump (3.4.6) with compression-stages based on turbo-molecular vacuum pump design combined with drag stages based on molecular drag vacuum pump design and/or regenerative pump stages on the fore vacuum side of the vacuum pump

#### diffusion vacuum pump

kinetic vacuum pump (3.1.17) in which a low-pressure, high-speed vapour stream provides the entrainment fluid

Note 1 to entry: The gas molecules diffuse into this stream and are driven to the outlet. The number density of gas molecules is always low in the stream. A diffusion vacuum pump operates, when molecular flow conditions of pumped gas obtained, since vapour jets will not be formed unless the mean free path inside the pump is large enough.

#### 3.1.24

### self-purifying diffusion vacuum pump

oil vapour diffusion vacuum pump (3.1.23) in which the volatile impurities of the operating fluid are prevented from returning to the boiler but are transported towards the *outlet* (3.2.3) by a special design

#### 3.1.25

#### fractionating diffusion vacuum pump

multi-stage oil vapour diffusion vacuum pump (3.1.23) in which the lowest pressure stage is supplied with the more dense, low vapour pressure constituents of the operating fluid, and where the higherpressure stages are supplied with the less dense constituents of higher vapour pressure

#### 3.1.26

#### diffusion-ejector vacuum pump

multi-stage kinetic vacuum pump (3.1.17) in which a stage or stages having the characteristics of a diffusion vacuum pump (3.1.23) are succeeded by a stage or stages having the characteristics of an ejector vacuum pump (3.1.27) STANDARD PREVIEW

# (standards.iteh.ai) ejector vacuum pump

kinetic vacuum pump (3.1.17) based on the pressure decrease due to a Venturi-effect and in which the gas is entrained in a high-speed stream towards the outlet (3.2.3) https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/bdb7dc

Note 1 to entry: An ejector vacuum pump operates when viscous and intermediate flow conditions of pumped gas are obtained.

#### 3.1.28

#### liquid jet vacuum pump

*ejector vacuum pump* (3.1.27) in which the entrainment fluid is a liquid (usually water)

#### gas jet vacuum pump

ejector vacuum pump (3.1.27) in which the entrainment fluid is a non-condensable gas

#### 3.1.30

#### vapour jet vacuum pump

ejector vacuum pump (3.1.27) based on an entrainment vapour (water, mercury or oil vapour)

Note 1 to entry: The entrainment vapour is subsequently condensed at the outlet of the pump.

#### 3.1.31

# ion transfer pump

kinetic vacuum pump (3.1.17) in which the gas molecules are ionized and then transferred towards an outlet (3.2.3) by means of electric fields combined or not with a magnetic field

#### 3.1.32

### gas gathering vacuum pump

*vacuum pump* (3.1.1) that captures gas in a solid or adsorbed state

# gas entrapment vacuum pump

#### capture vacuum pump

*vacuum pump* (3.1.1) in which the gas or vapour molecules are retained by physical or chemical adsorption, condensation or deposition on internal surfaces

#### 3.1.34

# adsorption vacuum pump

*entrapment vacuum pump* (3.1.33) in which the gas is retained mainly by physical adsorption of a material of large real area (for example a porous substance) enhanced by low temperatures

#### 3.1.35

#### getter vacuum pump

*entrapment vacuum pump* (3.1.33) based on gas binding mainly by chemical adsorption on a material usually a metal alloy either bulk material or a freshly deposited thin layer

#### 3.1.36

# non-evaporable getter vacuum pump

#### **NEG-vacuum pump**

entrapment vacuum pump (3.1.33) with a reactive porous alloy or powder mixtures getter material

Note 1 to entry: After the system is evacuated and sealed, the reactive getter material has to be heated (by radio frequency induction heating usually) before the material is binding the gas by a chemical reaction.

#### 3.1.37

# sublimation vacuum pump iTeh STANDARD PREVIEW evaporation vacuum pump

entrapment vacuum pump (3.1.33) in which a getter material is sublimed (evaporated) from a target and deposited on the inner surface of the vacuum chamber as the active pump getter

Note 1 to entry: In that context evaporation and sublimation are similar concepts.

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/bdb7dc0c-9db6-4385-969b-

#### 3.1.38

7b617f2433f0/iso-3529-2-2020

#### sputter ion vacuum pump

getter ion  $vacuum\ pump\ (3.1.1)$  in which the ionized gas is transferred towards a getter which is dispersed in a continuous way by cathodic sputtering additional combined by implantation of ions in the cathode

Note 1 to entry: The getter effect is the dominated pump principle, but for noble gases the implantation effect is important.

#### 3.1.39

#### standard diode ion vacuum pump

*sputter ion vacuum pump* (3.1.38) with only chemical active cathodes

#### 3.1.40

#### differential ion vacuum pump

*sputter ion pump* (3.1.38) with a chemical reactive cathode and an additional active cathode based on Tantalum for better pumping effect of noble gases

#### 3.1.41

#### triode Ion vacuum pump

*sputter ion vacuum pump* (3.1.38) with a cathode designed as a lattice, an anode in the middle and a surrounding collector for the highest pumping speed of noble gases

# cryogenic vacuum pump

# cryopump

entrapment vacuum pump (3.1.33) consisting of surfaces refrigerated to a low temperature sufficient to condense or deposed residual gases to distinguish them from gases with lower condensing temperature which are trapped on an adsorbing material

Note 1 to entry: The temperature chosen shall be in the range depending on the nature of the gases to be pumped.

Note 2 to entry: Cryopumps are often combined with adsorbing materials like active charcoal or zeolite as an additional cryosorption vacuum pump. The condensate is maintained at a temperature such that the equilibrium vapour pressure is equal to or less than the desired low pressure in the chamber.

Note 3 to entry: Three main effects are dominating the cryogenic vacuum pump performance- so cryogenicsorption as physical adsorption of a porous substance at low temperature, cryogenic-condensation (condensation of molecules on a cooled surface) and cryogenic-trapping (processes in which light molecules with very low condensation temperature are captured physically between layers of condensed/deposited material with higher condensation temperature).

#### 3.1.43

#### condenser

device to condense vapour to a liquid or transform the vapour to a solid as surface deposition (3.1.46)

Note 1 to entry: vacuum condensers are used for pumping vapours in the low vacuum range particularly in drying processes.

#### 3.1.44 iTeh STANDARD PREVIEW

#### surface condenser

< liquid condensation > condenser used for vapour condensation to liquid on a cooled tube or plate surface

#### spray condenser

ISO 3529-2:2020

direct contact condenser direct contact condenser direct contact condenser direct contact condenser direct c

7b617f2433f0/iso-3529-2-2020

Note 1 to entry: The vapour condensed in a direct contact with the injected coolant.

#### 3.1.46

#### surface deposition (desublimation)

surface condenser for solid condensation (desublimation) of vapour below the triple point on appropriate cooled tubes or plates

### 3.2 Parts of vacuum pumps

#### 3.2.1

#### pump case

external wall of a pump, which separates the low-pressure gas from the atmosphere

#### 3.2.2

#### inlet

port by which gas to be pumped enters a vacuum pump

#### 3.2.3

#### outlet

discharge port of a vacuum pump